

CORSAL PETFOOD, S.L.U., SPAIN: GENERAL CONDITIONS OF PURCHASE

1. APPLICATION

The General Purchase Conditions below are applicable to all contracts entered into or all orders placed by Corsal Petfood, S.L.U. (hereinafter called "**Corsal**") with suppliers, unless otherwise expressly agreed.

2. CONCLUSION OF A BINDING AGREEMENT

An order shall only be binding upon Corsal if it is in writing and has been confirmed by Corsal in writing. By confirming or executing orders, the supplier accepts Corsal's General Conditions of Purchase. Any conditions of the supplier, e.g. the supplier's sales terms that do not comply with Corsal's General Conditions of Purchase, shall not be binding, even though such conditions have not been explicitly rejected by Corsal. Corsal's taking delivery of goods shall not be interpreted as Corsal's implied acceptance of any deviating terms of delivery.

3. TIME AND PLACE OF DELIVERY AND TRANSPORT

The place of delivery is the delivery address stated in the purchase confirmation. The time of delivery specified by Corsal is fixed and shall be strictly observed. Corsal does not accept early delivery and may reject such delivery. The supplier must immediately inform Corsal of any anticipated delay. Any delay of delivery entitles Corsal to cancel the order and Corsal is exempt from paying any consideration. In addition, Corsal is entitled to claim damages for its direct and indirect losses suffered following the delay including compensation paid to Corsal's customers due to the delay. If Corsal fixes a new time of delivery, this is deemed the agreed delivery date and implies that any deviation from such time of delivery shall be deemed a material breach. The parties' agreement on transport, costs of transport and passing of the risk appears from the Incoterms 2020 condition stated in the purchase confirmation.

CORSAL PETFOOD, S.L.U., ESPAÑA: CONDICIONES GENERALES DE COMPRA

1. APLICACIÓN

Todos los contratos celebrados con Corsal Petfood, S.L.U. (en adelante, "**Corsal**") o todos los pedidos realizados por Corsal a proveedores, salvo acuerdo expreso en sentido contrario, se regirán por las Condiciones Generales de Compra que se exponen a continuación.

2. CELEBRACIÓN DE CONTRATO VINCULANTE

Los pedidos sólo devendrán vinculantes para Corsal si constan por escrito y han sido confirmados por escrito por ella. La confirmación o formalización de un pedido por el proveedor supondrá la aceptación por su parte de las Condiciones Generales de Compra de Corsal. Las condiciones del proveedor, por ejemplo, aquellas condiciones de venta que no se ajusten a las Condiciones Generales de Compra de Corsal, no resultarán vinculantes, aun cuando no hayan sido expresamente rechazadas por Corsal. La aceptación de la entrega de los productos por Corsal no se interpretará como la aceptación implícita por Corsal de cualesquiera condiciones de entrega discordantes.

3. PLAZO Y LUGAR DE ENTREGA Y TRANSPORTE

El lugar de entrega será la dirección de entrega indicada en la confirmación de compra. El plazo de entrega especificado por Corsal es fijo y deberá ser respetado estrictamente. Corsal no aceptará entregas anticipadas y podrá rechazarlas. El proveedor deberá informar a Corsal sobre cualquier demora prevista. Cualquier demora en la realización de una entrega dará derecho a Corsal a cancelar el pedido, quedando eximida del pago de contraprestación alguna. Por otro lado, Corsal tendrá derecho a reclamar una indemnización por los daños directos e indirectos sufridos como consecuencia de la demora, incluida cualquier indemnización pagada a sus clientes por dicha demora. Si Corsal fija un nuevo plazo de entrega, será considerado como la fecha de entrega acordada y cualquier desviación con respecto a dicha fecha de entrega supondrá un incumplimiento significativo. En lo relativo al

transporte, los gastos de transporte y la transmisión de riesgo las partes acuerdan la aplicación de la modalidad de Incoterms 2020 indicados en la confirmación de la compra.

4. DEVIATION IN QUANTITIES

Deviations in quantities of up to +/- 5% shall be deemed acceptable. Deviations of more than +/- 5% shall be deemed unacceptable and shall entitle Corsa to cancel the order and/or claim damages. Even if the quantity delivered is less than -5% of the agreed quantity, Corsa is always entitled to compensation for any extra transport expenses imposed on Corsa because of the shortfall of quantity.

5. QUALITY REQUIREMENTS

The goods supplied shall be of satisfactory quality and fit for the purpose according to the purchase confirmation. The supplier shall be responsible for supplying goods that meet the quality, veterinary and other requirements and standards of both the country of origin, the country of production and the country of destination. In the event of disagreement among such requirements and standards, the strictest requirements and standards shall apply. The supplier must ensure that the goods supplied are not in any way restricted from being sold in the country of destination. The supplier shall be responsible for ensuring that the necessary official certificates, e.g. veterinary certificates, are issued for the goods, also in the event of transiting of the goods.

6. WARRANTY

The supplier warrants that the goods supplied (i) will be of general good merchantable quality, (ii) will be free from defects and errors, (iii) comply with applicable industry norms and standards including applicable health and safety regulations, and (iv) strictly meet the requirements specified by Corsa. If the goods deviate from the before-mentioned, Corsa is entitled at its discretion to cancel the order or demand replacement delivery immediately without any expenses on the part of

4. DESVIACIÓN DE CANTIDADES

Las desviaciones en cuanto a cantidades de hasta +/- 5% serán consideradas aceptables. Las desviaciones de más de +/- 5% serán consideradas inaceptables, y darán derecho a Corsa a cancelar el pedido y/o a reclamar daños y perjuicios.

Aunque la diferencia entre la cantidad entregada y la acordada sea menor que un -5%, Corsa tendrá derecho en todo caso a ser resarcida por los gastos de transporte extraordinarios incurridos por dicho déficit.

5. REQUISITOS DE CALIDAD

Los productos suministrados serán de una calidad satisfactoria, y adecuados para la finalidad prevista en la confirmación de compra. El proveedor será responsable de suministrar productos que cumplan los requisitos y normas de calidad, veterinarios y de otra naturaleza de los países de origen, producción y destino. En caso de discrepancia entre dichos requisitos y normas, resultarán de aplicación los más estrictos. El proveedor tendrá que asegurarse de que la venta de los productos objeto de suministro no esté sujeta a ningún tipo de restricción en el país de destino. Será responsabilidad del proveedor obtener los certificados oficiales necesarios, por ejemplo, certificados veterinarios, en relación con los productos, también en caso de tránsito de los mismos.

6. GARANTÍA

El proveedor garantiza que los productos suministrados (i) son de buena calidad comercial, (ii) están libres de defectos y errores, (iii) cumplen con las normas y estándares aplicables del sector, incluida la normativa sobre seguridad e higiene aplicable, y (iv) cumplen estrictamente los requisitos especificados por Corsa. Si los productos no se ajustasen a lo expuesto anteriormente, Corsa tendrá derecho, a su discreción, a cancelar el pedido, o exigir su reemplazo por otros productos inmediatamente,

Corsa. In addition, Corsa is entitled to claim damages for any direct or indirect losses caused by the defect, including, but not limited to, reimbursement for product recall, cf. section 7. Corsa accepts no limitation of the supplier's liability in the event of delivery of defective goods. The supplier acknowledges that it is not practically possible for Corsa to inspect the goods upon delivery. Accordingly, a complaint from Corsa shall be deemed timely if made within reasonable time after Corsa became aware of the defect.

7. PRODUCT RECALL

In the event Corsa or one of its customers performs a recall of the goods, or of products containing the goods and the recall is required due to a defect in or non-compliance of the goods, the supplier shall reimburse Corsa's direct and indirect losses, costs, including, but not limited to, notification costs, return costs, cost of field recall, freight, and rework incurred in effecting any product recall.

8. PRODUCT LIABILITY

The supplier warrants, without any limitation in terms of time, that the goods do not suffer from any defects that may cause damage or injuries. The supplier shall indemnify and hold Corsa harmless against any product liability claims from its customers, distributors or other third party arising from any such goods delivered by the supplier as well as any legal cost of such action. Corsa will permit the supplier to assume or participate in the defence of such liability claim at the supplier's expense. The supplier must co-operate with Corsa in such defence when requested to do so.

sin gasto alguno por parte de Corsa. Corsa tendrá derecho igualmente a reclamar una indemnización por daños y perjuicios por daños directos o indirectos ocasionados por cualquier defecto, incluidos, a título meramente enunciativo, reembolso por retirada de productos, véase cláusula 7. Corsa no acepta ninguna limitación de la responsabilidad del proveedor en caso de entrega de productos defectuosos. El proveedor reconoce que en la práctica no es viable la inspección por Corsa de los productos en el momento de su entrega. Por consiguiente, las reclamaciones de Corsa serán consideradas oportunas si son realizadas transcurrido un plazo razonable desde el momento en que tenga conocimiento del defecto.

7. RETIRADA DE PRODUCTOS

En el caso de que Corsa, o cualquiera de sus clientes procedan a retirar los productos, o artículos que contengan dichos productos, y la retirada sea necesaria debido a un defecto en o la falta de conformidad de los productos, el proveedor deberá reembolsar a Corsa los daños directos o indirectos, costes, incluidos, a título meramente enunciativo, costes de notificación, costes de devolución, costes de retirada sobre el terreno, transporte y modificaciones en los que haya incurrido la efectuar la retirada de productos.

8. RESPONSABILIDAD POR PRODUCTOS

El proveedor garantiza, sin limitación temporal alguna, que los productos no sufren ningún defecto que pueda provocar daños o lesiones. El proveedor deberá resarcir y mantener indemne a Corsa por reclamaciones de responsabilidad por productos defectuosos de sus clientes, distribuidores o terceros que traigan causa de productos entregados por el proveedor, así como por los gastos legales derivados de dichas acciones. Corsa permitirá que el proveedor asuma o participe en la defensa de la reclamación de responsabilidad, de cuenta y cargo del proveedor. El proveedor tendrá que colaborar con Corsa en la defensa de cualquier reclamación cuando así se le solicite.

9. DISPATCH

If the supplier does not comply with the shipping instructions issued by Corsa, the supplier shall be liable for any additional transport costs and other losses or damages arising as a result hereof.

10. CANCELLATION

The purchase confirmation from Corsa is issued subject to no circumstances arising in the country of destination and/or origin prior to passing of the risk to Corsa - regardless of the nature of such circumstances, for example veterinary, legal, economic or political circumstances - that partly or totally prevent the import of the goods into the country, or the export from the country of origin. If Corsa due to such circumstances is unable to import or export the goods as intended, Corsa has the right to renegotiate and/or cancel the order.

11. EXPORT REFUNDS

If Corsa or others are entitled to export refunds from the EU in relation to the goods supplied as stated in Corsa's purchase confirmation or otherwise, the supplier will be responsible for ensuring that Corsa receives, well in advance of any deadlines in EU or national legislation, all required documentation in relation to the export of the goods to the country of destination (including without limitation all documents related to the customs clearing within 1 month of the goods crossing the border of the country of destination) to enable payment of the EU export refunds. The supplier warrants that all conditions related to the import to the country of destination and subsequent use and further circulation of the goods under applicable EU or national legislation for entitlement to export refunds are adhered to. The supplier will at its own cost assist Corsa in relation to any investigations or request for further documentation from EU or national authorities related to the goods. The supplier will indemnify and hold Corsa harmless from any damages, claims, sanctions (including penalties or re-imbursements), costs or expense (including reasonable fees for attorneys and other professionals to settle any claim in or

9. ENVÍO

Si el proveedor incumple las instrucciones de envío emitidas por Corsa, deberá responder por los gastos adicionales de transporte, y demás pérdidas o daños derivados de dicho incumplimiento.

10. CANCELACIÓN

La emisión de la confirmación de compra por parte de Corsa queda sujeta a la inexistencia de circunstancias en el país de destino y/o origen con anterioridad a la transmisión del riesgo a Corsa, independientemente de la naturaleza de dichas circunstancias, por ejemplo, circunstancias veterinarias, legales, económicas o políticas, que impidan, total o parcialmente, la importación de los productos al país o la exportación desde el país de origen. Si Corsa, por las circunstancias expuestas, no pudiese importar o exportar los productos según lo previsto, tendrá derecho a renegociar y/o cancelar el pedido.

11. RESTITUCIONES A LA EXPORTACIÓN

Si Corsa, o terceros, tuvieran derecho a restituciones a la exportación de la UE en relación con los productos suministrados, de conformidad con lo indicado en la confirmación de compra de Corsa, o de otro modo, el proveedor será responsable de garantizar la recepción por Corsa, con suficiente antelación con respecto a los plazos previstos en la legislación de la UE o nacional, de toda la documentación requerida en relación con la exportación de mercancías al país de destino (incluidos, sin limitación, todos los documentos referentes al despacho de aduanas en el plazo de 1 mes desde que los productos hubieran pasado la frontera del país de destino) a efectos de posibilitar el pago de las restituciones a la exportación a Corsa. El proveedor garantiza el cumplimiento de todas las condiciones referentes a la importación al país de destino y posterior uso y circulación de las mercancías de conformidad con la legislación de la UE o nacional que legitiman la obtención de restituciones a las exportaciones. El proveedor, de su cuenta y cargo, ayudará a Corsa en relación con cualquier investigación o solicitud de documentación adicional relativa a los productos por parte de

out of court) arising out of the supplier's failure to fulfil its obligations in relation to the goods.

autoridades nacionales o de la UE. El proveedor deberá resarcir y mantener indemne a Corsa por cualesquiera daños, reclamaciones, sanciones (incluidas multas o reembolsos), costes o gastos (incluidos honorarios razonables de abogados y otros profesionales incurridos en la resolución de cualquier controversia judicial o extrajudicial) derivados del incumplimiento por el proveedor de sus obligaciones en relación con los productos.

12. VENUE AND APPLICABLE LAW

All disputes arising out of these General Conditions of Purchase shall be subject to the jurisdiction of the competent courts located in the city of Barcelona.

Spanish law shall apply to any dispute between Corsa and the supplier with the exception of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) and the Spanish Act of 30 January 1991 published on BOE-A-1991-2552, incorporating the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods into Spanish law.

If the goods delivered by the supplier are resold by Corsa, the supplier accepts that a dispute between Corsa and the supplier is settled before the same venue where a dispute between Corsa and Corsa's customer is settled.

12. FUERO Y LEGISLACIÓN APLICABLE

Todas las controversias derivadas de las presentes Condiciones Generales de Compra se someterán a la jurisdicción de los juzgados y tribunales competentes de la ciudad de Barcelona.

Las controversias entre Corsa y el proveedor se regirán por lo previsto en la legislación española, con excepción de la Convención de las Naciones Unidas sobre la Compraventa Internacional de Mercancías y la Ley de 30 de enero de 1991, publicada en el BOE-A-1991-2552, por la cual se incorpora la Convención de las Naciones Unidas sobre la Compraventa Internacional de Mercancías en el ordenamiento español.

Si los productos entregados por el proveedor fueran objeto de reventa por Corsa, el proveedor acepta que cualquier controversia entre él y Corsa podrá dirimirse ante el mismo tribunal que conozca de cualquier controversia entre Corsa y su cliente.